

SỞ Y TẾ HÀ NỘI
CHI CỤC AN TOÀN
VỆ SINH THỰC PHẨM

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

Hà Nội, ngày ...13.. tháng ...9... năm 2023...

**GIẤY TIẾP NHẬN
ĐĂNG KÝ BẢN CÔNG BỐ SẢN PHẨM**

Số:.....381../20.23../DKSP

Chi cục ATVSTP Hà Nội xác nhận đã nhận Bản công bố sản phẩm của:

Tên tổ chức, cá nhân: CÔNG TY TNHH DAILY FOOD VIỆT NAM

Địa chỉ: tầng 8, tòa nhà Sannam, phố Duy Tân, phường Dịch Vọng Hậu,
quận Cầu Giấy, thành phố Hà Nội

Điện thoại: 0983633558

Fax :

Cho sản phẩm: Sản phẩm dinh dưỡng công thức cho trẻ từ 0 - 6 tháng tuổi
APTAMIL ADVANCED FROM BIRTH FIRST INFANT MILK 1

Sản phẩm trên do Nutricia Cuijk B.V. sản xuất tại Schuttersweg 12, 5443
PR Haps, The Netherlands, phù hợp QCVN 11-1:2012/BYT Quy chuẩn quốc gia
đối với sản phẩm dinh dưỡng công thức cho trẻ đến 12 tháng tuổi.

Doanh nghiệp phải hoàn toàn chịu trách nhiệm về tính phù hợp của sản
phẩm đã công bố./.

Nơi nhận: *lsh*

- Tổ chức, cá nhân;
- Lưu trữ.

CHI CỤC TRƯỞNG



Đặng Thanh Phong
Đặng Thanh Phong

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

BẢN CÔNG BỐ SẢN PHẨM

Số: 01/DAILYFOOD/2023

I. Thông tin về tổ chức, cá nhân tự công bố sản phẩm

Tên tổ chức, cá nhân: **CÔNG TY TNHH DAILY FOOD VIỆT NAM**

Địa chỉ: Tầng 8, Toà nhà Sannam, phố Duy Tân, phường Dịch Vọng Hậu, quận Cầu Giấy, thành phố Hà Nội.

Điện thoại: 0983633558

Fax:

E-mail:

Mã số doanh nghiệp: 0109748266

II. Thông tin về sản phẩm

1. Tên sản phẩm: SẢN PHẨM DINH DƯỠNG CÔNG THỨC CHO TRẺ TỪ 0-6 THÁNG TUỔI APTAMIL ADVANCED FROM BIRTH FIRST INFANT MILK 1

2. Thành phần:

Lactose (từ sữa), Sữa tách béo, whey khử khoáng (từ sữa), chất béo sữa khan, Dầu thực vật (Dầu hướng dương, Dầu hạt cải, dầu hướng dương giàu oleic, Dầu dừa), Galacto-oligosaccharides (GOS) (từ sữa), Váng sữa cô đặc (từ sữa), Protein sữa, Phospholipid (từ trứng), 2'Fucosyllactose (2'FL), Fructo-oligosaccharide (FOS), Calci phosphate, Dầu cá, Natri citrate, Kali chloride, dầu từ Mortierella Alpina, Choline chloride, Maggie chloride, Vitamin C, Calci carbonate, Inositol, Taurine, chất nhũ hóa (lecithin hướng dương), Kali citrate, L-Carnitine, Sắt sunfat, kẽm sunfat, Vitamin E, muối Uridine 5'-monophosphate natri, Cytidine 5'-monophosphate, Adenosine 5'-monophosphate, Pantothenic acid, muối inosine 5'-monophosphate natri, Nicotinamide, Chất chống oxy hóa (ascorbyl palmitate), muối Guanosine 5'-monophosphate natri, đồng sunfat, Vitamin A, Thiamin, Riboflavin, Vitamin B6, Kali iodide, Folic acid, Natri selenite, Mangan sunfat, Vitamin K1, Biotin, Vitamin D3, Vitamin B12.

Lời khuyên dị ứng: đối với chất có thể gây dị ứng, xem thành phần **in đậm**.

3. Thời hạn sử dụng sản phẩm: 24 tháng kể từ ngày sản xuất. Xem hạn sử dụng (Best Before) in dưới đáy hộp.



4. Quy cách đóng gói và chất liệu bao bì:

- Chất liệu bao bì: Sản phẩm được đựng trực tiếp trong hộp thiếc kín đảm bảo vệ sinh An toàn thực phẩm theo quy định của Bộ Y Tế.
- Quy cách đóng gói: Khối lượng tịnh 800g/hộp

5. Tên và địa chỉ cơ sở sản xuất sản phẩm:

Xuất xứ: Hà Lan

Nhà sản xuất: Nutricia Cuijk B.V.,

Địa chỉ: Schuttersweg 12, 5443 PR Haps, The Netherlands.

III. Mẫu nhãn sản phẩm (đính kèm mẫu nhãn sản phẩm).

IV. Yêu cầu về an toàn thực phẩm

Tổ chức, cá nhân sản xuất, kinh doanh thực phẩm đạt yêu cầu về an toàn thực phẩm theo:

QCVN 11-1:2012/BYT: Quy chuẩn kỹ thuật quốc gia đối với sản phẩm dinh dưỡng công thức cho trẻ đến 12 tháng tuổi.

Chúng tôi xin cam kết thực hiện đầy đủ các quy định của pháp luật về an toàn thực phẩm và hoàn toàn chịu trách nhiệm về tính pháp lý của hồ sơ công bố và chất lượng, an toàn thực phẩm đối với sản phẩm đã công bố và chỉ đưa sản phẩm vào sản xuất, kinh doanh khi đã được cấp Giấy tiếp nhận đăng ký bản công bố sản phẩm./.

Hà Nội, ngày 25 tháng 08 năm 2023

ĐẠI DIỆN CÔNG TY

GIÁM ĐỐC



Phạm Khắc Cường



NHÂN PHỤ SẢN PHẨM

1. **Tên sản phẩm:** SẢN PHẨM DINH DƯỠNG CÔNG THỨC CHO TRẺ TỪ 0-6 THÁNG TUỔI APTAMIL ADVANCED FROM BIRTH FIRST INFANT MILK 1

2. **Thành phần:**

Lactose (từ sữa), Sữa tách béo, whey khử khoáng (từ sữa), chất béo sữa khan, Dầu thực vật (Dầu hướng dương, Dầu hạt cải, dầu hướng dương giàu oleic, Dầu dừa), Galacto-oligosaccharides (GOS) (từ sữa), Váng sữa cô đặc (từ sữa), Protein sữa, Phospholipid (từ trứng), 2'Fucosyllactose (2'FL), Fructo-oligosaccharide (FOS), Calci phosphate, Dầu cá, Natri citrate, Kali chloride, dầu từ Mortierella Alpina, Choline chloride, Maggie chloride, Vitamin C, Calci carbonate, Inositol, Taurine, chất nhũ hóa (lecithin hướng dương), Kali citrate, L-Carnitine, Sắt sunfat, kẽm sunfat, Vitamin E, muối Uridine 5'-monophosphate natri, Cytidine 5'-monophosphate, Adenosine 5'-monophosphate, Pantothenic acid, muối inosine 5'-monophosphate natri, Nicotinamide, Chất chống oxy hóa (ascorbyl palmitate), muối Guanosine 5'-monophosphate natri, đồng sunfat, Vitamin A, Thiamin, Riboflavin, Vitamin B6, Kali iodide, Folic acid, Natri selenite, Mangan sunfat, Vitamin K1, Biotin, Vitamin D3, Vitamin B12.

Lời khuyên dị ứng: đối với chất có thể gây dị ứng, xem thành phần **in đậm**.

3. **Thời hạn sử dụng sản phẩm:** 24 tháng kể từ ngày sản xuất. Xem ngày sản xuất (Prod date) và hạn sử dụng (Best Before) in dưới đáy hộp.

4. **Quy cách đóng gói:** Khối lượng tịnh 800g/hộp

5. **Hướng dẫn sử dụng và bảo quản:**

***/ Đối tượng sử dụng:** Trẻ nhỏ từ 0-6 tháng tuổi, trẻ vẫn có thể sử dụng cho đến 12 tháng tuổi.

***/ Hướng dẫn sử dụng:** *Vì sữa bột không vô trùng nên việc không tuân theo các hướng dẫn có thể khiến trẻ bị bệnh.*

1. Rửa tay và khử trùng tất cả các dụng cụ theo hướng dẫn của nhà sản xuất
2. Đun sôi 1 lít nước. Để ấm nguội trong 30 phút và không lâu hơn. Đo lượng nước cần thiết (tham khảo hướng dẫn cho ăn) vào bình đã tiệt trùng. Cần thận bị bỏng. Không sử dụng nước được làm mềm nhân tạo hoặc đun sôi nhiều lần.
3. Sử dụng muỗng được cung cấp, thêm bột đã được gạt lường vào cốc. Không ấn/nén bột
4. Thêm đúng lượng bột vào nước. Thêm quá nhiều hoặc quá ít muỗng có thể gây hại. Đậy nắp đã khử trùng vào bình sữa và **lắc mạnh ngay lập tức, theo chiều thẳng đứng trong ít nhất 10 giây, cho đến khi bột được hòa tan.**
5. Làm mát dưới vòi nước chảy. Kiểm tra nhiệt độ và cho bé dùng ngay lập tức.

***/ Bảng hướng dẫn pha chế:**



<i>Độ tuổi</i>	<i>Cân nặng</i>		Số lượng muỗng cho mỗi lần uống	Lượng nước cho mỗi lần uống		<i>Số lần uống mỗi 24 giờ</i>
	<i>kg</i>	<i>lb</i>		<i>ml</i>	<i>fl. oz</i>	
<i>Dưới 2 tuần</i>	3.5	7 3/4	3	90	3	6
<i>2-4 tuần</i>	3.9	8 1/2	4	120	4	5
<i>4-8 tuần</i>	4.7	10 1/2	5	150	5	5
<i>8-12 tuần</i>	5.4	12	6	180	6	5
<i>3-4 tháng</i>	6.2	13 3/4	6	180	6	5
<i>4-5 tháng</i>	6.9	15 1/4	7	210	7	5
<i>5-6 tháng</i>	7.6	16 3/4	7	210	7	5
<i>7-12 tháng</i>	-	-	7	210	7	3

Giả thiết là bé ăn dặm lúc 6 tháng: **Bé có thể cần nhiều hơn hoặc ít hơn so với hướng dẫn cho ăn ở trên. Thông tin này chỉ được cung cấp dưới dạng hướng dẫn.** Tham khảo ý kiến chuyên gia chăm sóc sức khỏe của bạn nếu bạn cần thêm lời khuyên.

Quan trọng: Luôn sử dụng muỗng được cung cấp, xin lưu ý rằng màu sắc của muỗng trong gói này có thể thay đổi theo thời gian.

****/ Hướng dẫn bảo quản:***

Bảo quản ở nơi khô ráo, thoáng mát trước và sau khi mở nắp. Không bảo quản lạnh. Sử dụng bột trong vòng 4 tuần sau khi mở nắp.

Cảnh báo: Pha đồ uống cho từng lần sử dụng theo nhu cầu. Vì lý do vệ sinh, không cất giữ đồ uống đã pha, loại bỏ đồ uống còn dư càng sớm càng tốt, và luôn dùng trong vòng 2 giờ. Không làm nóng đồ uống trong lò vi sóng, các điểm nóng có thể xảy ra và gây bỏng. Không bao giờ thêm sữa hoặc bất cứ thứ gì khác vào đồ uống của bé. Không bao giờ để bé của bạn một mình trong khi ăn.

Khi cho bé bú bình, không để sữa tiếp xúc lâu hoặc thường xuyên với răng của bé vì điều này làm tăng nguy cơ sâu răng. Hỏi chuyên gia chăm sóc sức khỏe hoặc nha sĩ của bạn để được tư vấn. Hãy chắc chắn rằng răng của bé được làm sạch sau lần bú cuối cùng vào ban đêm.

CHÚ Ý: Sữa mẹ là thức ăn tốt nhất cho sức khỏe và sự phát triển toàn diện của trẻ nhỏ. Các yếu tố chống nhiễm khuẩn, đặc biệt là kháng thể chỉ có trong sữa mẹ có tác dụng giúp trẻ phòng, chống bệnh tiêu chảy, nhiễm khuẩn đường hô hấp và một số bệnh nhiễm khuẩn khác.

Chỉ sử dụng sản phẩm này theo chỉ dẫn của bác sĩ. Pha chế theo đúng hướng dẫn. Cho trẻ ăn bằng cốc, thìa hợp vệ sinh.



7. Số ĐKSP:

8. Xuất xứ và thương nhân nhập khẩu, chịu trách nhiệm sản phẩm:

Xuất xứ: Hà Lan

Nhà sản xuất: Nutricia Cuijk B.V.,

Địa chỉ: Schuttersweg 12, 5443 PR Haps, The Netherlands.

Thương nhân nhập khẩu và chịu trách nhiệm sản phẩm:

CÔNG TY TNHH DAILY FOOD VIỆT NAM

Địa chỉ: Tầng 8, Toàn nhà Sannam, phố Duy Tân, phường Dịch Vọng Hậu, quận Cầu Giấy, thành phố Hà Nội.

Phân phối bởi: **CÔNG TY TNHH THƯƠNG MẠI HOÀNG LÊ**

Địa chỉ: 838 Bạch Đằng- P. Thanh Lương – Q. Hai Bà Trưng – Hà Nội





OUR PATENTED APTAMIL
ADVANCED FORMULATION

Inspired by
50 years of
RESEARCH IN
EARLY LIFE
SCIENCE

NUTRICIA



Aptamil[®]

ADVANCED

BREASTMILK
SUBSTITUTE
Suitable for
combination feeding
or for formula feeding

1

Nutritionally
complete*

FROM BIRTH
FIRST INFANT MILK

4407
ÔNG
TN
ILY
JIET
UGI

NUTRITION INFORMATION

INGREDIENTS

Typical values per 100 ml prepared feed	
Energy	276kJ 66kcal
Fat	3.4g
of which, saturates	1.6g
of which, mono-unsaturates	1.2g
of which, polyunsaturates	0.6g
of which, LCPS ¹	0.038g
- Arachidonic acid (AA)	0.017g
- Docosahexaenoic acid (DHA)	0.017g
Carbohydrate	7.3g
of which, sugars	7.2g
of which, lactose	6.9g
of which, polyols	0.007g
- Inositol	0.007g
Fibre	0.7g
of which, GOS ²	0.48g
of which, FOS ³	0.08g
of which, 2'-FL ⁴	0.10g
Protein	1.3g
Vitamins	
Vitamin A	58µg
Vitamin D ₃	1.4µg
Vitamin E	1.2mg TE
Vitamin K ₁	3.1µg

Lactose (from milk), Skimmed milk, Demineralised whey (from milk), Anhydrous milk fat, Vegetable oils (Sunflower oil, Rapeseed oil, High oleic sunflower oil, Coconut oil), Galacto-oligosaccharides (GOS) (from milk), Whey concentrate (from milk), Milk protein, Phospholipid (from egg), 2'-Fucosyllactose (2'-FL), Fructo-oligosaccharides (FOS), Calcium phosphate, Fish oil, Sodium citrate, Potassium chloride, Oil from Mortierella Alpina, Choline chloride, Magnesium chloride, Vitamin C, Calcium carbonate, Inositol, Taurine, Emulsifier (Sunflower lecithin), Potassium citrate, L-Carnitine, Ferrous sulphate, Zinc sulphate, Vitamin E, Uridine 5'-monophosphate sodium salt, Cytidine 5'-monophosphate, Adenosine 5'-monophosphate, Pantothenic acid, Inosine 5'-monophosphate sodium salt, Nicotinamide, Antioxidant (Vitamin C), Guanosine 5'-monophosphate sodium salt, Copper sulphate, Vitamin A, Thiamin, Riboflavin, Vitamin B₆, Potassium iodide, Folic acid, Sodium selenite, Manganese sulphate, Vitamin K₁, Biotin, Vitamin D₃, Vitamin B₁₂.

Allergy advice: for allergens, see ingredients in bold.

Vitamin C	9.0mg
Thiamin (B ₁)	0.06mg
Riboflavin (B ₂)	0.14mg
Niacin (B ₃)	0.43mg
Vitamin B ₆	0.04mg
Folate	13µg
Vitamin B ₁₂	0.11µg
Biotin	1.6µg
Pantothenic acid	0.51mg
Minerals	
Sodium	23.0mg
Potassium	71mg
Chloride	52mg
Calcium	61mg
Phosphorus	42mg
Magnesium	5.3mg
Iron	0.53mg
Zinc	0.48mg
Copper	0.052mg
Manganese	0.003mg
Fluoride	≤0.006mg
Selenium	3.0µg
Iodine	13µg
Others	
L-Carnitine	2.4mg
Choline	22mg
Taurine	5.3mg
Non-caloric carbohydrates (GOS ²)	0.2g
Nucleotides	2.3mg

¹Long-chain polyunsaturated fatty acids

²Galacto-oligosaccharides /

³Fructo-oligosaccharides

⁴2'-Fucosyllactose

Important notice

Breastfeeding is best. Infant milk should only be used on the advice of a doctor, dietitian, pharmacist, or other professional responsible for maternal and child care.

When bottle feeding, do not allow prolonged or frequent contact of milk feeds with your baby's teeth as this increases the risk of tooth decay. Ask your healthcare professional or dentist for advice. Make sure your baby's teeth are cleaned after the last feed at night.

Quality guarantee

This product should reach you in perfect condition. If it is not satisfactory please contact us. This guarantee does not affect your statutory rights.

Nutricia Ltd, White Horse Business Park, Trowbridge, Wiltshire, BA14 0XQ

Nutricia Ireland Ltd, Block 1, Deansgrange Business Park, Deansgrange, Co. Dublin

Manufactured in the EU.

Nutricia and Aptamil[®] are registered trademarks.

Packaged in a protective atmosphere.

Contents may settle in transit.

We are devoted to providing you and your baby our very best.

We don't produce for any supermarket own-label brands.

First Infant Milk
Best Before:
See base
of pack



PREPARING YOUR BABY'S FEED

Because powdered milks are not sterile, failure to follow instructions may make your baby ill.

Approx. age	Approx. weight		No. of level scoops per feed (1 scoop = 4.6g)	Quantity of water per feed		No. of feeds per 24 hours
	kg	lb		ml	fl. oz	
Up to 2 weeks	3.5	7 3/4	3	90	3	6
2-4 weeks	3.9	8 1/2	4	120	4	5
4-8 weeks	4.7	10 1/2	5	150	5	5
8-12 weeks	5.4	12	6	180	6	5
3-4 months	6.2	13 3/4	6	180	6	5
4-5 months	6.9	15 1/4	7	210	7	5
5-6 months	7.6	16 3/4	7	210	7	5
7-12 months	-	-	7	210	7	3

Assumes weaning at 6 months. **Your baby may need more or less than the feeding guide above.** This information is given as a guide only. Consult your healthcare professional if you require more advice.

IMPORTANT: Always use the scoop provided, please note the colour of the scoop in this pack may change from time to time.



1 Wash hands and sterilise all utensils according to manufacturers' instructions.



2 Boil 1 litre of freshly run water. Leave kettle to cool for 30 minutes and no longer. Measure the required amount of water (refer to feeding guide) into a sterilised bottle. Be careful of scalding. Do not use artificially softened or repeatedly boiled water.



3 Using the scoop provided, level off the powder with the built in leveller. Do not press/heap the powder.



4 Add the correct measure of powder to the water. Adding too many or too few scoops can be harmful. Place the sterilised teat and cap on the bottle and **shake immediately, vertically and vigorously for at least 10 seconds until the powder is dissolved.**



5 Cool under running tap. Check temperature of feed. Feed immediately.

IMPORTANT FEEDING AND STORAGE ADVICE

- Make up each feed as required.
- For hygiene reasons, do not store made up feeds, discard unfinished feeds as soon as possible, and always within 2 hours.
- Do not heat feeds in a microwave, hot spots may occur and cause scalding.
- Never add extra scoops or anything else to your baby's feed.
- Never leave your baby alone during feeding.
- Store powder in a cool, dry place.
- Do not refrigerate.
- Use powder within 4 weeks of opening.

EVERY LITTLE STEP COUNTS

- Factory is 100% powered by renewable electricity and sends zero waste to landfill
- Fully recyclable pack. Click the scoop back into the lid before recycling.



UK: 0800 996 1000

(8:00-20:00 Monday - Friday)

Visit www.aptaclub.co.uk to contact us via WhatsApp, Facebook Messenger or Live Chat



ROI: 1 800 22 12 34

(8:30-17:30 Monday-Friday)

www.aptaclub.ie / aptaclubireland
ask@aptaclub.ie

800g e

OUR PATENTED APTAMIL
ADVANCED FORMULATION

Inspired by
50 years of
RESEARCH IN
EARLY LIFE
SCIENCE

NUTRICIA

Aptamil[®]

ADVANCED

BREASTMILK
SUBSTITUTE

Suitable for
**combination feeding
or for formula feeding**

1

**FROM BIRTH
FIRST INFANT MILK**



SUPPORTING YOU ON
YOUR BABY'S JOURNEY
APTAMIL[®] ADVANCED FOLLOW ON MILK
is tailored for babies from 6 to 12 months
as part of a varied, balanced diet.

BREASTMILK SUBSTITUTE
Nutritionally complete*
No artificial preservatives**

 **Palm Oil Free
Oil Blend**

* Suitable as a sole source of nutrition from birth and as part
of a weaning diet from 6 months.
As required by the legislation for all infant formula.
** As required by legislation



8 718117 611942

CÔNG TY TNHH DAILY FOOD VIỆT NAM



GIÁM ĐỐC
Phạm Khắc Cường